

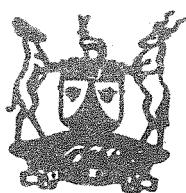
OFFICIAL GAZETTE

OF SOUTH WEST AFRICA

OFFISIËLE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGawe OP GESAG



10c Monday 1 October 1973

WINDHOEK

Maandag 1 Oktober 1973

No. 3353

CONTENTS

GOVERNMENT NOTICES:

- No. 176 Increase of the Width of a Road Reserve of a Portion of Road: Magisterial District of Windhoek
- No. 177 Administration Employees Regulations, 1960: Amendment
- No. 178 Municipality of Karasburg: Amendment of Regulations relating to the keeping of Animals
- No. 179 Municipality of Gobabis: Amendment of Electricity Supply Regulations
- No. 180 Municipality of Outjo: Amendment of Water Supply Regulations
- No. 181 Native Housing Levy Ordinance, 1961: Application and Fixing of Contributions: Municipality of Otjiwarongo: Amendment
- No. 182 Proposed Closing of Trunk Road: Districts of Windhoek and Gobabis
- No. 183 Proposed Proclamation of a Road: District of Windhoek
- No. 184 Notification of a Request by the Roads Board Windhoek that Portion of a Farm Road be closed
- No. 185 Notification of a Request by the Roads Board Gobabis that a Road be declared a District Road
- No. 186 Notification of a Request by the Roads Boards of Gobabis and Windhoek that Portion of a Farm Road be closed
- No. 187 Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Farm Road be closed ...
- No. 188 Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Farm Road be closed ...
- No. 189 Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Farm Road be closed ...
- No. 190 Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Portion of a Farm Road be closed

IN H.O.U.D

Page/Bladsy

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS:

- Vermeerdering van die Breedte van die Padreserwe van 'n Gedeelte van Hoofpad: Landdrosdistrik Windhoek 1054
- Administrasie Werknemersregulasies 1960: Wysiging 1056
- Munisipaliteit van Karasburg: Wysiging van Regulasies betreffende die aanhou van Diere ... 1057
- Munisipaliteit van Gobabis: Wysiging van Elektrisiteitsleveringsregulasies ... 1058
- Munisipaliteit van Outjo: Wysiging van Waterleveringsregulasies ... 1058
- Ordonnansie insake Heffings vir Inboorling-behuising 1961: Toepassing en Vasstelling van Bydraes: Munisipaliteit Otjiwarongo: Wysiging ... 1059
- Voorgestelde sluiting van Hoofpad: Distrikte Windhoek en Gobabis ... 1059
- Voorgenome Proklamering van 'n Pad: Distrik Windhoek ... 1060
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Windhoek dat 'n Gedeelte van Plaaspad gesluit word ... 1061
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Pad tot Distrikspad verklaar word ... 1061
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Gedeelte van 'n Plaaspad gesluit word ... 1062
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Plaaspad gesluit word ... 1063
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Plaaspad gesluit word ... 1063
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Plaaspad gesluit word ... 1064
- Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n gedeelte van 'n Plaaspad gesluit word ... 1065

No.	191	Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Road be declared a Farm Road	Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Pad tot 'n Plaaspad verklaar word	1065
No.	192	Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Portion of a District Road be closed	Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Gedeelte van 'n Distrikspad gesluit word	1066
No.	193	Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Road be declared a Farm Road	Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Pad tot 'n Plaaspad verklaar word	1066
No.	194	Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Portion of a Farm Road be closed	Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Gedeelte van 'n Plaaspad gesluit word	1067
No.	195	Notification of a Request by the Roads Board of Gobabis that a Portion of a Farm Road be closed	Bekendmaking van 'n Versoek van die Padraad Gobabis dat 'n Gedeelte van 'n Plaaspad gesluit word	1068
No.	196	Closing of Farm Road: District of Maltahöhe	Sluiting van Plaaspad: Distrik Maltahöhe	1068
No. R.1646	(Republic)	Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/226)	(Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/226)	1069
No. R.1671	(Republic)	General Railway Regulations: Amendment	(Republiek) Algemene Spoorweg-regulasies:	
No. R.1703	(Republic)	Customs and Excise Act, 1964: Commencement of Amendments to the "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" (EN 19)	(Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging Inwerkingtreding van Wysigings van die "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" (EN 19)	1069

GENERAL NOTICES:

- No. 44 Municipality of Swakopmund: Proposed Permanent closing of Portions of Street

No. 619 (Republic) Building Societies Return — July 1973

No. 620 (Republic) S.A. Pharmacy Board: Election of Members

ADVERTISEMENTS:

ALGEMENE KENNISGEWINGS:

- | | |
|--|------|
| Munisipaliteit van Swakopmund: Voorgestelde permanente sluiting van Gedeeltes van Straat | 1070 |
| (Republiek) Bouverenigingsopgawe — Julie 1973 | 1070 |
| (Republiek) Die S.A. Aptekerskommissie: Verkiesing van Lede | 1071 |

ADVERTENSIES:

Government Notices

Goewermentskennisgewings

The following Government Notices are published for general information.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Secretary for South West Africa.

**Administrator's Office,
Windhoek.**

[1 October 1973]

INCREASE OF THE WIDTH OF THE
ROAD RESERVE OF A PORTION
OF TRUNK ROAD 1, SECTION 5:
MAGISTERIAL DISTRICT OF WINDHOEK.

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 3(4)(a) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) in the magisterial district of Windhoek increased the width of the road reserve of a portion of trunk road 1, section 5, as described in Schedule 1 and

Die volgende Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

Kantoor van die Administrateur,
Windhoek.

No. 176]

11 Oktober 1973

VERMEERDERING VAN DIE BREDTE VAN
DIE PADRESERWE VAN 'N
GEDEELTE VAN HOOFPAD 1, SEKSIE 5:
LANDDROSDISTRIK WINDHOEK.

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 3(4)(a) van die Ordonnansie op Paaie, 1972, (Ordonnansie 17 van 1972) in die landdrosdistrik Windhoek, die breedte van die padreserwe van 'n gedeelte van hoofpad 1, seksie 5, vermeerder soos beskryf in Bylae I

as shown on sketch P240 kept in die office of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and which is available for inspection.

SCHEDULE I

The increased width of the eastern portion of the road reserve commences at a point on the common boundary of Consolidated Erf 888 being Republic Road, and Erf 5426, generally southwards across Erf 5426, Erf 5423, Consolidated Erf 888 being Republic Road, Erf 5187 being Blackwood Street, Erf 5427, Erf 1978, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Erf 1978, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Erf 1978, Erf 1762, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Erf 1762, Lichtenstein street, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31 to a point on the last-mentioned farm.

The increased width of the western portion of the road reserve commences at a point on the common boundary of Consolidated Erf 888 being Republic Road, and Erf 5424, generally southwards across Consolidated Erf 888 being Republic Road, Erf 5187 being Blackwood street, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Erf 600, Erf 794 being Eros Airport, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31 to a point on the last-mentioned farm.

The measured co-ordinates of the boundaries of the width of the road reserve are as indicated hereunder and are shown on sketch P240.

POINT PUNT	Y 00.0	X 00.0
TE 1	-27,570	+215,135
TE 2	-28,090	+215,570
TE 3	-28,416	+216,108
TE 3A	-28,657	+216,900
TE 4	-28,730	+217,144
TE 5	-28,812	+217,177
TE 6	-28,946	+217,128
TE 7	-29,004	+217,226
TE 8	-28,835	+217,355
TE 9	-28,815	+217,425
TE 10	-29,358	+219,251
TE 11	-29,401	+219,588
TE 12	-29,530	+219,673
TE 13	-29,533	+219,755
TE 14	-29,433	+219,840
TE 15	-29,492	+220,290
TE 16	-29,574	+220,705
TE 17	-29,587	+221,017
TE 18	-29,705	+221,928
TE 19	-29,840	+221,972
TE 20	-29,875	+222,098
RE 36A	-9,066.2	+67,734.8
RE 36B	-9,101.2	+67,897.9
RE 37A	-9,187.0	+67,967.4
RE 38A	-9,279.5	+68,165.8
RE 39A	-9,384.7	+68,260.6
RE 45	-9,378.0	+68,445.5
RE 46A	-9,311.8	+68,591.6
RE 47A	-9,322.8	+68,894.9
RE 48A	-9,237.5	+69,007.6
RE 48	-9,243.0	+69,090.7
TE 21	-30,366	+226,995
TE 22	-30,463	+227,038
TE 23	-30,475	+227,136
TE 24	-30,400	+227,194
TE 25	-30,433	+227,820
TE 26	-30,334	+228,553
TE 27	-30,196	+228,932
TE 28	-29,525	+230,433
TE 29	-29,305	+231,214

en aangetoon op sketskaart nommer P240 wat in die kantoor van die Hoof Paaie-ingenieur, Windhoek gehou word en ter insae beskikbaar is.

BYLAE I

Die vermeerderde breedte van die oostelike gedeelte van die padreserwe begin op 'n punt op die gemeenskaplike grens van Gekonsolideerde Erf 888 synde Republiekweg, en Erf 5426 algemeen suidwaarts oor Erf 5426, Erf 5423, Gekonsolideerde Erf 888 synde Republiekweg, Erf 5187 synde Blackwoodstraat, Erf 5427, Erf 1978, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Erf 1978, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Erf 1978, Erf 1762, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Erf 1762, Lichtensteinstraat, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

Die vermeerderde breedte van die westelike gedeelte van die padreserwe begin op 'n punt op die gemeenskaplike grens van Gekonsolideerde Erf 888 synde Republiekweg, en Erf 5424, algemeen suidwaarts oor Gekonsolideerde Erf 888 synde Republiekweg, Erf 5187 synde Blackwoodstraat, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Erf 600, Erf 794 synde Eroslughawe, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

Die gemete koördinate van die grensbakens van die breedte van die padreserwe is soos hieronder aangedui en word op skets P240 aangetoon.

POINT PUNT	Y 00.0	X 00.0
TE 1	-27,570	+215,135
TE 2	-28,090	+215,570
TE 3	-28,416	+216,108
TE 3A	-28,657	+216,900
TE 4	-28,730	+217,144
TE 5	-28,812	+217,177
TE 6	-28,946	+217,128
TE 7	-29,004	+217,226
TE 8	-28,835	+217,355
TE 9	-28,815	+217,425
TE 10	-29,358	+219,251
TE 11	-29,401	+219,588
TE 12	-29,530	+219,673
TE 13	-29,533	+219,755
TE 14	-29,433	+219,840
TE 15	-29,492	+220,290
TE 16	-29,574	+220,705
TE 17	-29,587	+221,017
TE 18	-29,705	+221,928
TE 19	-29,840	+221,972
TE 20	-29,875	+222,098
RE 36A	-9,066.2	+67,734.8
RE 36B	-9,101.2	+67,897.9
RE 37A	-9,187.0	+67,967.4
RE 38A	-9,279.5	+68,165.8
RE 39A	-9,384.7	+68,260.6
RE 45	-9,378.0	+68,445.5
RE 46A	-9,311.8	+68,591.6
RE 47A	-9,322.8	+68,894.9
RE 48A	-9,237.5	+69,007.6
RE 48	-9,243.0	+69,090.7
TE 21	-30,366	+226,995
TE 22	-30,463	+227,038
TE 23	-30,475	+227,136
TE 24	-30,400	+227,194
TE 25	-30,433	+227,820
TE 26	-30,334	+228,553
TE 27	-30,196	+228,932
TE 28	-29,525	+230,433
TE 29	-29,305	+231,214

TE 30	-29,185	+231,742	TE 30	-29,185	+231,742
TE 31	-29,145	+232,225	TE 31	-29,145	+232,225
TE 32	-29,135	+233,630	TE 32	-29,135	+233,630
TE 33	-29,244	+233,704	TE 33	-29,244	+233,704
TE 34	-29,258	+233,800	TE 34	-29,258	+233,800
TE 35	-29,126	+233,908	TE 35	-29,126	+233,908
TE 36	-29,095	+234,180	TE 36	-29,095	+234,180
TE 37	-29,032	+234,500	TE 37	-29,032	+234,500
TE 38	-28,886	+234,978	TE 38	-28,886	+234,978
TE 39	-28,605	+235,488	TE 39	-28,605	+235,488
TE 40	-27,340	+237,196	TE 40	-27,340	+237,196
TE 41	-27,420	+237,293	TE 41	-27,420	+237,293
TE 42	-27,382	+237,385	TE 42	-27,382	+237,385
TE 43	-27,225	+237,398	TE 43	-27,225	+237,398
5424 c	-27,481,25	+215 297,97	5424 c	-27,481,25	+215 297,97
5424 d	-27 729,28	+215 503,22	5424 d	-27 729,28	+215 503,22
TW 1	-27 887,45	+215 658,02	TW 1	-27 887,45	+215 658,02
5424 f	-28 045,36	+215 854,97	5424 f	-28 045,36	+215 854,97
598 b	-28 098,12	+215 940,99	598 b	-28 098,12	+215 940,99
TW 2	-28 211,21	+216 153,16	TW 2	-28 211,21	+216 153,16
TW 3	-28 285,26	+216 352,28	TW 3	-28 285,26	+216 352,28
TW 4	-28 504,29	+217 090,90	TW 4	-28 504,29	+217 090,90
TW 5	-28 470,20	+217 294,41	TW 5	-28 470,20	+217 294,41
TW 6	-28,356	+217,468	TW 6	-28,356	+217,468
TW 7	-28,438	+217,692	TW 7	-28,438	+217,692
TW 8	-28,597	+217,697	TW 8	-28,597	+217,697
TW 9	-28,700	+217,750	TW 9	-28,700	+217,750
TW 10	-29,120	+219,158	TW 10	-29,120	+219,158
TW 11	-29,490	+222,000	TW 11	-29,490	+222,000
TW 12	-29,370	+222,100	TW 12	-29,370	+222,100
TW 13	-29,403	+222,228	TW 13	-29,403	+222,228
TW 14	-29,500	+222,252	TW 14	-29,500	+222,252
RE 13	-9,007,0	+67,861,5	RE 13	-9,007,0	+67,861,5
RE 12A	-9,008,6	+67,908,5	RE 13A	-9,008,6	+67,908,5
RE 12B	-9,932,0	+67,996,9	RE 12B	-9,932,0	+67,996,9
RE 12A	-8,929,0	+68,185,9	RE 12A	-8,929,0	+68,185,9
RE 11B	-8,892,4	+68,292,6	RE 11B	-8,892,4	+68,292,6
RE 16	-8,907,0	+68,524,0	RE 16	-8,907,0	+68,524,0
RE 15B	-9,006,7	+68,649,2	RE 15B	-9,006,7	+68,649,2
RE 14B	-9,050,9	+68,918,9	RE 14B	-9,050,9	+68,918,9
RE 14A	-9,157,9	+69,017,4	RE 14A	-9,157,9	+69,017,4
TW 15	-30,123	+227,045	TW 15	-30,123	+227,045
TW 16	-30,013	+227,095	TW 16	-30,013	+227,095
TW 17	-30,030	+227,195	TW 17	-30,030	+227,195
TW 18	-30,145	+227,217	TW 18	-30,145	+227,217
TW 19	-30,165	+227,840	TW 19	-30,165	+227,840
TW 20	-30,078	+228,440	TW 20	-30,078	+228,440
TU 21	-29,910	+228,982	TW 21	-29,910	+228,982
TW 22	-29,342	+230,205	TW 22	-29,342	+230,205
TW 23	-29,230	+230,208	TW 23	-29,230	+230,208
TW 24	-29,198	+230,300	TW 24	-29,198	+230,300
TW 25	-29,282	+230,380	TW 25	-29,282	+230,380
TW 26	-29,064	+231,167	TW 26	-29,064	+231,167
TW 27	-29,944	+231,705	TW 27	-29,944	+231,705
TW 28	-28,895	+232,268	TW 28	-28,895	+232,268
TW 29	-28,880	+233,700	TW 29	-28,880	+233,700
TW 30	-28,778	+233,770	TW 30	-28,778	+233,770
TW 31	-28,708	+233,868	TW 31	-28,788	+233,868
TW 32	-28,862	+233,910	TW 32	-28,862	+233,910
TW 33	-28,839	+234,179	TW 33	-28,839	+234,179
TW 34	-28,747	+234,745	TW 34	-28,607	+234,745
TW 35	-28,513	+235,192	TW 35	-28,180	+235,192
TW 36	-28,176	+235,636	TW 36	-28,185	+235,636
TW 37	-28,149	+237,036	TW 37	-27,106	+237,036
TW 38	-28,100	+237,313	TW 38	-26,990	+237,313
TW 39	-28,637	+237,835	TW 39	-26,657	+237,835

provisions of section 3 of the Administration Employees' Ordinance (Ordinance 17 of 1957) further amended the Administration Employees' Regulations 1960, promulgated by Government Notice 139 of 1 July 1960, as amended -

bepalings van artikel 3 van die Administrasiewerknemersordinansie 1957 -(Ordonnansie 17 van 1957) die Administrasiewerknemersregulasies 1960, aangekondig deur Goewermentskennisgewing 139 van 1 Julie 1960, soos gewysig, verder gewysig -

- (a) by the substitution for paragraph (i) of regulation 108(1) of the following paragraph:

"(i) without any statement of reasons and notwithstanding the absence of any reasons for discharge, if he occupies a post in the non-classified section of the Administration service, if the Secretary approves and the employee is given written notice. Such notice shall be at least 24 hours.";

- (a) deur paragraaf (i) van regulasie 108(1) deur die volgende paragraaf te vervang:

"(i) sonder aangifte van redes en ondanks die afwesigheid van enige rede vir ontslag, indien hy 'n pos beklee in die nie-geklassifieerde afdeling van die Administrasiediens, mits die Sekretaris dit goedkeur en die werknemer skriftelik kennis gegee word. Sodanige kennisgewing moet minstens 24 uur wees.>";

No. 178]

[1 October 1973]

**MUNICIPALITY OF KARASBURG:
AMENDMENT OF REGULATIONS RELATING TO
THE KEEPING OF ANIMALS.**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 243(3) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) approved the following amendment of the regulations promulgated by Government Notice 93 of 1969:

No. 178]

[1 Oktober 1973]

**MUNISIPALITEIT VAN KARASBURG:
WYSIGING VAN REGULASIES BETREFFENDE DIE
AANHOU VAN DIERE.**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 243(3) van die Municipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) die onderstaande wysiging goedgekeur van die regulasies aangekondig deur Goewermentskennisgewing 93 van 1969:

1. Substitute the following regulation for regulation 11:

1. Vervang regulasie 11 deur die volgende:

"11. Every property owner or lessee of immovable property within the municipal area shall be allowed to keep, with the approval of the town clerk, and stating particulars of the number, kind, marks and brands of the animals, not more than ten (10) head of small stock and two (2) head of large stock on the municipal commonage on payment of the following fees:

"11. Elke grondeienaar of huurder van onroerende eindom binne die munisipale gebied kan, met die goedkeuring van die stadslerk, en met vermelding van alle besonderhede met betrekking tot die merke, brande, soort en hoeveelheid en by betaling van die ondergemelde geld, hoogstens tien (10) stuks kleinvee en twee (2) stuks grootvee op die munisipale meentgrond aanhou:

- (a) For small stock an amount of five (5) cents is payable in advance for each head of small stock per month or part thereof;

- (a) Vir kleinvee moet 'n bedrag van vyf (5) sent stuk per maand of 'n gedeelte van 'n maand vooruit betaal word;

- (b) for large stock an amount of twenty-five (25) cents is payable in advance for each head of large stock per month or part thereof."

- (b) vir grootvee moet 'n bedrag van 25c (vyf en twintig sent) stuk per maand of 'n gedeelte van 'n maand vooruit betaal word."

2. Substitute the following for regulation 27:

"27. Every property owner or lessee of immovable property within the municipal area shall not graze any stock on the commonage that is not his *bona fide* property and such person shall not have the right to transfer or cede his grazing rights, granted under these regulations, to any other person."

2. Vervang regulasie 27 deur die volgende:

"27. Geen grondeienaar of huurder van onroerende eiendom mag vee op die meent laat wei wat nie sy *bona fide* eiendom is nie en hy mag ook nie die weiregte wat ingevolge hierdie regulasies aan hom toegestaan is, aan iemand anders oormaak of afstaan nie."

No. 179]

[1 October 1973

**MUNICIPALITY OF GOBABIS:
AMENDMENT OF ELECTRICITY SUPPLY
REGULATIONS.**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 243 of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) approved the following amendment of the regulations promulgated under Government Notice 109 of 1957, as applied to the Municipality of Gobabis by Government Notice 306 of 1957, as amended by Government Notices 2 of 1967, 137 of 1967 and 159 of 1967.

Substitute the amount of "3 cents" for the amount of "2½ cents" in regulations 4(b)(iii), 4(B(i)(c), 4(C) (ii), 4(D) (ii) and 4(E).

No. 179]

[1 Oktober 1973

**MUNISIPALITEIT VAN GOBABIS:
WYSIGING VAN ELEKTRISITEITS-
LEWERINGSREGULASIES.**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 243 van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) die onderstaande wysigings goedgekeur van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 109 van 1957, soos van toepassing gemaak op die Munisipaliteit van Gobabis by Goewermentskennisgewing 306 van 1957, en gewysig by Goewermentskennisgewings 2 van 1967, 137 van 1967 en 159 van 1967.

Vervang die bedrag "2½ sent" deur die bedrag "3 sent" waar dit voorkom in regulasies 4(b)(iii), 4(B(i)(c), 4(C) (ii), 4(D) (ii) en 4(E).

No. 180]

[1 October 1973

**MUNICIPALITY OF OUTJO:
AMENDMENT OF WATER SUPPLY REGULATIONS.**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 243 of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) approved the following amendment of the regulations published under Government Notice 210 of 1937, as amended by Government Notices 230 and 295 of 1948, 160 of 1957, 178 of 1961 and 114 of 1971.

Substitute the following for tariff 3 of Schedule B:

"3. LOCATION.

R0,15 per kilolitre."

This tariff shall come into operation with effect from 1 July 1973.

No. 180]

[1 Oktober 1973

**MUNISIPALITEIT VAN OUTJO:
WYSIGING VAN WATERLEWERINGSREGULASIE.**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 243 van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) die onderstaande wysiging goedgekeur van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 210 van 1937 soos gewysig by Goewermentskennisgewings 230 en 295 van 1948, 160 van 1957, 178 van 1961 en 114 van 1971.

Vervang tarief 3 van Bylae B deur die volgende:

"3. LOKASIE:

R0,15 per kiloliter".

Hierdie wysiging tree in werking op 1 Julie 1973.

No. 181]

[1 October 1973]

NATIVE HOUSING LEVY ORDINANCE, 1961:
APPLICATION AND FIXING OF CONTRIBUTION:
MUNICIPALITY OF OTJIWARONGO:
AMENDMENT.

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 3(1)(a) of the Native Housing Levy and Contributions Ordinance, 1961 (Ordinance 33 of 1961) approved the substitution for the word "contribution", where it appears in paragraph (ii) of Government Notice 152 of 1963 as amended by Government Notice 114 of 1972, of the word "levy".

No. 182]

[1 October 1973]

PROPOSED CLOSING OF TRUNK ROAD 6,
SECTION 1 (GRAVEL ROAD):
DISTRICTS OF WINDHOEK AND GOBABIS.

Under and by virtue of the provisions of section 21 (1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Chief Roads Engineer proposes that a proclaimed road in the districts of Windhoek and Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the proposal as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendents Windhoek and Gobabis.

Any person having any objections to the above proposal should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chief Roads Engineer, Private Bag 12005, Windhoek.

SCHEDEULE

Portion proposed to be closed.

Description of road.

The road described as trunk road 6, section 1 in Schedule II of Proclamation 29 of 1953 and Proclamation 39 of 1969.

From a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point A), on the farm Oupembamewa 79 in the district of Windhoek generally north-eastwards across the farms Oupembamewa 79, Portion A of Seeis 134, Portion B of Seeis 134, Portion A of Seeis 134, the south-eastern corner of Portion A of the farm Deutsch-Krone 136, Bodenhausen 191, Okatumba Süd B 192, Okatumba Süd A 197, the north-western corner of Portion A, called Silversands, of Orumbo 198, Otjihaenena 298, Portion C of Orumbo Nord 199, Portion B of Orumbo Nord 199, Portion C of Orumbo Nord 199, Ot-

No. 181]

[1 Oktober 1973]

ORDONNANSIE INSAKE HEFFINGS VIR
INBOORLINGBEHUISING 1961:
TOEPASSING EN VASSTELLING VAN BYDRAES:
MUNISIPALITEIT OTJIWARONGO:
WYSIGING.

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 3(1)(a) van die Ordonnansie Insake Heffings en Bydraes vir Inboorlingbehuising 1961 (Ordonnansie 33 van 1961) goedgekeur dat die woord "bydrae" waar dit voorkom in paragraaf (ii) van Goewermentskennisgiving 152 van 1963 soos gewysig by Goewermentskennisgiving 114 van 1972, vervang word deur die woord "heffing".

No. 182]

[1 Oktober 1973]

VOORGESTELDE SLUITING VAN HOOFPAD 6,
SEKSIE 1 (GRONDPAD):
DISTRIKTE WINDHOEK EN GOBABIS.

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 21(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Hoof Paaie-ingenieur voorstel dat 'n geproklameerde pad in die distrikte Windhoek en Gobabis gesluit word soos in die Bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die voorstel betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangegeven word, lê by die kantore van die Hoof Paaie-ingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendente te Windhoek en Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde voorstel moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Hoof Paaie-ingenieur, Privaatsak 12005, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Die pad beskryf as hoofpad 6, seksie 1, in Bylae II van Proklamasie 29 van 1953 en Proklamasie 39 van 1969.

Gedeelte voorgestel vir sluiting.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt A), op die plaas Oupembamewa 79 in die distrik Windhoek algemeen noord-ooswaarts oor die plase Oupembamewa 79, Gedeelte A van Seeis 134, Gedeelte B van Seeis 134, Gedeelte A van Seeis 134, die suidoostelike hoek van Gedeelte A van die plaas Deutsch-Krone 136, Bodenhausen 191, Okatumba Süd B 192, Okatumba Süd A 197, die noordwestelike hoek van Gedeelte A, genoem Silversands, van Orumbo 198, Otjihaenena 298, Gedeelte C van Orumbo Nord 199, Gedeelte B van Orumbo Nord 199, Gedeelte

jivero Noord 200 and Geiersberg 201; thence continuing in the district of Gobabis across the farms De Hoop 110, Rooikraal 111, Osombahe 112 and Omatewa 113; thence generally south-eastwards across the farms Omatewa 113, Altenstein 115, Diana 117, Eintracht 118 and Otjiwarumendu 119; thence generally eastwards across the farms Portion A of Okasewa North West 120, Okasewa Noord 121, Grünental 151, Okatjirute 155, Portion II of Okatjirute 155 (Witvlei-dorp), Okatjirute 155, Klein Witvlei 82, Margaretental 81, Westerwald 156, Ninette 311, Lucia 312, Lammermoor 313, Mietjie 733, Kalkpan 314 and Okatjokopo 315 to a point on the eastern boundary (point Y) on the last-mentioned farm - A-B-C-D, -E-H-I-G-P-O-O, -Q-R-S-V-W, -Y, on sketch P415.

C van Orumbo Nord 199, Otjivero Noord 200 en Geiersberg 201; van daar voortgaande in die distrik Gobabis oor die plase De Hoop 110, Rooikraal 111, Osombahe 112 en Omatewa 113; van daar algemeen suidooswaarts oor die plase Omatewa 113, Altenstein 115, Diana 117, Eintracht 118 en Otjiwarumendu 119; van daar algemeen ooswaarts oor die plase Gedeelte A van Okasewa North West 120, Okasewa Noord 121, Grünental 151, Okatjirute 155, Gedeelte II van Okatjirute 155, (Witvleidorp), Okatjirute 155, Klein Witvlei 82, Margaretental 81, Westerwald 156, Ninette 311, Lucia 312, Lammermoor 313, Mietjie 733, Kalkpan 314 en Okatjokopo 315, tot op 'n punt op die oostelike grens (punt Y) van laasgenoemde plaas. A-B-C-D, -E-H-I-G-P-O-O, -Q-R-S-V-W, -Y, op skets P415.

No. 183]

[1 October 1973]

**PROPOSED PROCLAMATION OF A ROAD:
DISTRICT OF WINDHOEK.**

Under and by virtue of the provisions of section 21(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Chief Roads Engineer proposes that a road with number 1535 in the district of Windhoek be proclaimed as described in the schedule hereto and that it will be recommended to the Executive Committee that the said road be declared a district road.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the proposal as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Windhoek.

Any person having any objections to the above proposal should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

From a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point F), on the farm Excelsior 286 generally northwards across the farms Excelsior 286 and Bodenhausen 191 to a point on the last-mentioned farm; thence generally north-eastwards across the farms Bodenhausen 191, Okatumba Süd B192, Okatumba Süd A 197, the north-western corner of Portion A, called Silversands, of Orumbo Nord 198 and

No. 183]

[1 Oktober 1973]

**VOORGENOME PROKLAMERING VAN 'N PAD:
DISTRIK WINDHOEK.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 21(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Hoof Paaie-ingenieur voorstel dat 'n pad met nommer 1535 in die distrik Windhoek geproklameer word soos in die bylae beskryf word, en dat by die Uitvoerende Komitee aanbeveel sal word om genoemde pad tot distrikspad te verklaar.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die voorstel betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskekte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaie-ingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Windhoek ter insae.

Iedereen wat enige besware teen bogemelde voorstel het, moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt F), op die plaas Excelsior 286 algemeen noordwaarts oor die plase Excelsior 286 en Bodenhausen 191 tot op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen noordooswaarts oor die plase Bodenhausen 191, Okatumba Süd B 192, Okatumba Süd A 197, die noordwestelike hoek van Gedeelte A, genoem Silversands, van Orumbo 198 en Otjihaenena 298 tot

Otjihaenena 298 to a point on the last-mentioned farm; thence generally eastwards across the farms Otjihaenena 298, Portion C of Orumbo Nord 199, Portion B of Orumbo Nord 199, Portion C of Orumbo Nord 199, Otjivero Noord 200 and Geiersberg 201 to a point on main road 70 (point H) on the last-mentioned farm - F-C-D-E-H on sketch P415.

No. 184]

[1 October 1973]

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF WINDHOEK
THAT A PORTION
OF FARM ROAD 1449 BE CLOSED:
DISTRICT OF WINDHOEK.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Windhoek requests that a portion of farm road 1449 in the district of Windhoek be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Windhoek.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1449 in Schedule II of Proclamation 44 of 1955.

From a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point K), on the farm Orumbo 198 generally east-south-eastwards across the farms Orumbo 198, Safari 129, Bernhausen 337, Alter Römer 128 and Otjhundu 208 to a point on farm road 1450 (point L) on the last-mentioned farm - K-L on sketch P415.

op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen ooswaarts oor die plase Otjihaenena 298, Gedeelte C van Orumbo Nord 199, Gedeelte B van Orumbo Nord 199, Gedeelte C van Orumbo Nord 199, Otjivero Noord 200 en Geiersberg 201 tot op 'n punt op grootpad 70 (punt H) op laasgenoemde plaas - F-C-D-E-H op skets P415.

No. 184]

[1 Oktober 1973]

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK
VAN DIE PADRAAD VAN WINDHOEK
DAT 'N GEDEELTE VAN PLAASPAD 1449
GESLUIT WORD:
DISTRIK WINDHOEK.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Windhoek versoek dat 'n gedeelte van plaaspad 1449 in die distrik Windhoek gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergesikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Windhoek ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1449 in Bylae II van Proklamasie 44 van 1955.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt K), op die plaas Orumbo 198, algemeen oos-suidooswaarts oor die plase Orumbo 198, Safari 129, Bernhausen 337, Alter Römer 128 en Otjhundu 208 tot op 'n punt op plaaspad 1450 (punt L) op laasgenoemde plaas - K-L op skets P415.

No. 185]

[1 October 1973]

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT A ROAD BE
DECLARED A DISTRICT ROAD:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that the road which is described in the schedule hereto be declared a proclaimed district road with number 1852.

No. 185]

[1 Oktober 1973]

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK
VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS
DAT 'N PAD TOT
DISTRIKSPAD VERKLAAR WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat die pad wat in die bylae beskryf word tot geproklameerde distrikspad met nommer 1852, verklaar word.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of proposed district road 1852.

From a point on main road 70 (point G1) on the farm Rooikraal 111 generally eastwards across the farms Rooikraal 111, Osombahe 112, Railway Reserve, Osombahe 112 and Omateva 113 to a point on the last-mentioned farm; thence generally southeastwards across the farms Omatewa 113, Altenstein 115, Diana 117 and Eintracht 118 to a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point O), on the last-mentioned farm - G1-G-P-O on sketch P415.

No. 186]

[1 October 1973

NOTIFICATION OF A REQUEST BY THE ROADS BOARDS OF GOBABIS AND WINDHOEK THAT A PORTION OF FARM ROAD 1450 BE CLOSED: DISTRICTS OF GOBABIS AND WINDHOEK.

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Boards of Gobabis and Windhoek request that a portion of farm road 1450 in the districts of Gobabis and Windhoek be closed as described in the Schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendents Gobabis and Windhoek.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1450 in Schedule II of Proclamation 44 of 1955 and Schedule II of Proclamation 14 of 1961.

From a point on district road 1808 (point N) on the farm Omitara 109 generally southwards across the farm Omitara 109 to a point on the southwestern boundary of the said farm which is also the common boundary of the districts of Gobabis and Windhoek; thence continuing in the district of

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van voorgestelde distrikspad 1852.

Van 'n punt op grootpad 70 (punt G1) op die plaas Rooikraal 111 algemeen ooswaarts oor die plaas Rooikraal 111, Osombahe 112, Spoorwegreserwe, Osombahe 112 en Omateva 113 tot op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suidooswaarts oor die plaas Omatewa 113, Altenstein 115, Diana 117 en Eintracht 118 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt O), op laasgenoemde plaas - G1-G-P-O op skets P415.

No. 186]

[1 Oktober 1973

BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE PADRADE VAN GOBABIS EN WINDHOEK DAT 'N GEDEELTE VAN PLAASPAD 1450 GESLUIT WORD: DISTRIKTE GOBABIS EN WINDHOEK.

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padrade van Gobabis en Windhoek versoek dat 'n gedeelte van plaaspad 1450 in die distrikte Gobabis en Windhoek gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur, Windhoek, en die Paaie superintendente te Gobabis en Windhoek ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1450 in Bylae II van Proklamasie 44 van 1955 en Bylae II van Proklamasie 14 van 1961.

Van 'n punt op distrikspad 1808 (punt N) op die plaas Omitara 109 algemeen suidwaarts oor die plaas Omitara 109 tot by 'n punt op die suidwestelike grens van genoemde plaas wat ook die gemeenskaplike grens van die distrikte Gobabis en Windhoek is; van daar voortgaande in die distrik

Windhoek across the farm Portion A of Omitara West 203 to a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point M), on the last-mentioned farm - N-M on sketch P415.

No. 187]

[1 October 1973]

**NOTIFICATION OF A REQUEST
BY THE ROADS BOARD OF
GOBABIS THAT FARM ROAD 1807
BE CLOSED:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that farm road 1807 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1807 in Schedule I of Proclamation 31 of 1954, Schedule II of Proclamation 44 of 1955 and Schedules I and II of Proclamation 14 of 1961.

From a point on the farm Büschow 108 (point N2) generally south-westwards across the farms Büschow 108 and portion 2 of Büschow 108, called Büschow Sued, to a point on district road 1808 (point N1) on the last-mentioned farm - N2-N1 on sketch P415.

Windhoek oor die plaas Gedeelte A van Omitara West 203 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt M), op laasgenoemde plaas - N-M op skets P415.

No. 187]

[1 Oktober 1973]

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK
VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS
DAT PLAASPAD 1807 GESLUIT WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat plaaspad 1807 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklamerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangevoer word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1807 in Bylae I van Proklamasie 31 van 1954, Bylae II van Proklamasie 44 van 1955 en Bylaes I en II van Proklamasie 14 van 1961.

Van 'n punt op die plaas Büschow 108 (punt N2) algemeen suidweswaarts oor die plase Büschow 108 en Gedeelte 2 van Büschow 108, genoem Büschow Sued, tot op 'n punt op distrikspad 1808 (punt N1) op laasgenoemde plaas - N2-N1 op skets P415.

No. 188]

[1 October 1973]

**NOTIFICATION OF A REQUEST
BY THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT FARM ROAD 1839 BE CLOSED:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that farm road 1839 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for in-

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK
VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS
DAT PLAASPAD 1839 GESLUIT WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat plaaspad 1839 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklamerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie

spection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.	Portion closed.	Beskrywing van pad.	Gedeelte gesluit.
The road described as farm road 1839 in Proclamation 5 of 1960.	From a point on trunk road 6, section 1, (gravel road) (point P) on the farm Diana 117 generally southwards across the farms Diana 117 and Goldene Aue 106 to a point on trunk road 6, section 1, (tarred road) (point P1), on the last-mentioned farm - P-P1 on sketch P415.	Die pad beskryf as plaaspad 1839 in Proklamasie 5 van 1960.	Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1, (grondpad) (punt P) op die plaas Diana 117 algemeen suidweswaarts oor die plase Diana 117 en Goldene Aue 106 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt P1,) op laasgenoemde plaas - P-P1, op skets P415.

No. 189]

[1 October 1973

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT FARM ROAD 1617 BE CLOSED:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that farm road 1617 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.	Portion closed.	Beskrywing van pad.	Gedeelte gesluit.
The road described as farm road 1617 in Proclamation 2 of 1954.	From a point on trunk road 6, section 1 (gravel road) (point O1), on the farm Otjiwarumendu 119 generally westwards across the farms Otjiwarumendu 119 and Eintracht 118 to a point on the last-mentioned farm; thence generally south-westwards across the farms Eintracht 118, to cross the Wit Nossob River and Losberg 105 to a point (point O2) on the	Die pad beskryf as plaaspad 1617 in Proklamasie 2 van 1954.	Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (grondpad) (punt O1), op die plaas Otjiwarumendu 119 algemeen weswaarts oor die plase Otjiwarumendu 119 en Eintracht 118 tot op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suidweswaarts oor die plase Eintracht 118, om die Wit Nossob-rivier te kruis, en Losberg 105 tot op 'n punt

streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

No. 189]	[1 October 1973	BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS DAT PLAASPAD 1617 GESLUIT WORD: DISTRIK GOBABIS.
----------	-----------------	---

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat plaaspad 1617 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Description of road.	Portion closed.	Beskrywing van pad.	Gedeelte gesluit.
The road described as farm road 1617 in Proclamation 2 of 1954.	From a point on trunk road 6, section 1 (gravel road) (point O1), on the farm Otjiwarumendu 119 generally westwards across the farms Otjiwarumendu 119 and Eintracht 118 to a point on the last-mentioned farm; thence generally south-westwards across the farms Eintracht 118, to cross the Wit Nossob River and Losberg 105 to a point (point O2) on the	Die pad beskryf as plaaspad 1617 in Proklamasie 2 van 1954.	Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (grondpad) (punt O1), op die plaas Otjiwarumendu 119 algemeen weswaarts oor die plase Otjiwarumendu 119 en Eintracht 118 tot op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suidweswaarts oor die plase Eintracht 118, om die Wit Nossob-rivier te kruis, en Losberg 105 tot op 'n punt

south-western boundary of the last-mentioned farm - 01-02 on sketch P415.

(punt O2) op die suidwestelike grens van laasgenoemde plaas. - O1-02 op skets P415.

No. 190]

[1 October 1973]

NOTIFICATION OF A REQUEST BY THE ROADS BOARD OF GOBABIS THAT A PORTION OF FARM ROAD 1606 BE CLOSED: DISTRICT OF GOBABIS.

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that a portion of farm road 1606 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1606 in Proclamation 2 of 1954.

From a point on trunk road 6, section 1, (gravel road) (point Q) on the farm Otjiwarumendu 119, generally north-northeastwards across the farm Otjiwarumendu 119 to a point on trunk road 6, section 1, (tarred road) (point T) on the said farm - Q-T on sketch P415.

No. 191]

[1 October 1973]

NOTIFICATION OF A REQUEST BY THE ROADS BOARD OF GOBABIS THAT A ROAD BE DECLARED A FARM ROAD: DISTRICT OF GOBABIS.

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that the road which is described in the schedule hereto be declared a proclaimed farm road with number 1803.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

No. 190]

BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS DAT 'N GEDEELTE VAN PLAASPAD 1606 GESLUIT WORD: DISTRIK GOBABIS.

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat 'n gedeelte van plaaspad 1606 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergesikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1606 in Proklamasie 2 van 1954.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1, (grondpad) (punt Q) op die plaas Otjiwarumendu 119, algemeen noord-noordooswaarts oor die plaas Otjiwarumendu 119 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1, (teerpad) (punt T) op genoemde plaas - Q-T op skets P415.

No. 191]

[1 Oktober 1973]

BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS DAT 'N PAD TOT PLAASPAD VERKLAAR WORD: DISTRIK GOBABIS.

Kragtens en ingevolge die bepalinge van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat die pad wat in die bylae beskryf word tot geproklameerde plaaspad, met nommer 1803, verklaar word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergesikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

From a point on farm road 1803 (point Q) on the farm Otjiwarumendu 119 generally north-northeastwards across the farm Otjiwarumendu 119 to a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point T), on the said farm - Q-T on sketch P415.

No. 192]

[15 October 1973

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT A PORTION OF DISTRICT
ROAD 1658 BE CLOSED:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that a portion of district road 1658 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as district road 1658 in Schedule II of Proclamation 31 of 1954.

From a point on trunk road 6, section 1 (gravel road) (point R), on the farm Grünental 151, generally northwards across the farm Grünental 151, to a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point U), on the said farm - R-U on sketch P415.

No. 193]

[15 October 1973

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT A ROAD BE
DECLARED A FARM ROAD:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that the road which is described in the Schedule hereto be declared a proclaimed farm road with number 1644.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Van 'n punt op plaaspad 1803 (punt Q) op die plaas Otjiwarumendu 119 algemeen noord-noordooswaarts oor die plaas Otjiwarumendu 119 tot by 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt T), op genoemde plaas - Q-T op skets P415.

No. 192]

[15 Oktober 1973

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN
DIE PADRAAD VAN GOBABIS
DAT 'N GEDEELTE VAN
DISTRIKSPAD 1658 GESLUIT WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat 'n gedeelte van distrikspad 1658 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaie-ingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as distrikspad 1658 in Bylae II van Proklamasie 31 van 1954.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (grondpad) (punt R), op die plaas Grünental 151, algemeen noordwaarts oor die plaas Grünental 151 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt U), op genoemde plaas - R-U op skets P415.

No. 193]

[15 Oktober 1973

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK
VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS DAT
'N PAD TOT PLAASPAD VERKLAAR WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat die pad wat in die bylae beskryf word tot geproklameerde plaaspad, met nommer 1644, verklaar word.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of farm road 1644.

From a point on trunk road 6, section 1 (tarred road) (point V), on the farm Westerwald 156, generally south-east- and eastwards across the farms Westerwald 156, Railway Reserve, Ninette 311, Lucia 312, Lammermoor 313, Mietjie 733, Kalkpan 314 and Okatjokopo 315 to a point on the eastern boundary (Point Y) on the last-mentioned farm - V.-W1-Y1 on sketch P415.

No. 194]

[1 October 1973

NOTIFICATION OF A REQUEST BY THE ROADS BOARD OF GOBABIS THAT A PORTION OF FARM ROAD 1806 BE CLOSED: DISTRICT OF GOBABIS.

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that a portion of farm road 1806 in the district of Gobabis be closed as described in the schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1806 in Schedule I of Proclamation 31 of 1954, Proclamation 52 of 1957 and Proclamation 63 of 1972.

From a point on the farm Sandkraal 595 (point W2) generally south-westwards across the farms Sandkraal 595 and Ninette 311 to a point on the last-mentioned farm; thence generally southwards across the farms Ninette 311 and Lucia 312 to a point on trunk road 6, section 1 (gravel road) (point W1), on the last-mentioned farm - W2 - W1 on sketch P415.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word lê by die kantore van die Hoof Paaieingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Gobabis, ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van plaaspad 1644.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (teerpad) (punt V), op die plaas Westerwald 156, algemeen suidoos- en ooswaarts oor die plase Westerwald 156, Spoerwegreserwe, Ninette 311, Lucia 312, Lammermoor 313, Mietjie 733, Kalkpan 314, en Okatjokopo 315, tot op 'n punt op die oostelike grens (punt Y) van laasgenoemde plaas - V-W1-Y1 op skets P415.

No. 194]

[1 Oktober 1973

BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE PADRAAD VAN GOBABIS DAT 'N GEDEELTE VAN PLAASPAD 1806 GESLUIT WORD: DISTRIK GOBABIS.

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoek dat 'n gedeelte van plaaspad 1806 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Hoof Paaieingenieur, Windhoek, en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1806 in Bylae I van Proklamasie 31 van 1954, Proklamasie 52 van 1957, en Proklamasie 63 van 1972.

Van 'n punt op die plaas Sandkraal 595 (punt W2) algemeen suidweswaarts oor die plase Sandkraal 595 en Ninette 311 tot op 'n punt op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suidwaarts oor die plase Ninette 311 en Lucia 312 tot op 'n punt op hoofpad 6, seksie 1 (grondpad) (punt W1), op laasgenoemde plaas - W2 - W1 op skets P415.

No. 195]

[1 October 1973]

No. 195]

[1 Oktober 1973]

**NOTIFICATION OF A REQUEST BY
THE ROADS BOARD OF GOBABIS
THAT A PORTION OF FARM
ROAD 1662 BE CLOSED:
DISTRICT OF GOBABIS.**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) it is hereby made known that the Roads Board of Gobabis requests that a portion of farm road 1662 in the district of Gobabis be closed as described in the Schedule hereto.

A sketch map (number P415) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private road in that area, lies for inspection at the offices of the Chief Roads Engineer, Windhoek, and the Roads Superintendent, Gobabis.

Any person having any objections to the above request should lodge his objections in writing within 30 days as from 1 October 1973 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 1662 in Schedule I of Proclamation 31 of 1954.

From a point on trunk road 6, section 1, (tarred road) (point X), on the farm Marne 309 generally south-eastwards across the farms Marne 309, Railway Reserve, Marne 309 and Portion A, called Straussenheim, of Kranz 169 to a point on the southwestern corner (point X1) of the last-mentioned farm - X-X1 on sketch P415.

**BEKENDMAKING VAN 'N VERSOEK VAN DIE
PADRAAD VAN GOBABIS DAT 'N
GEDEELTE VAN PLAASPAD 1662 GESLUIT WORD:
DISTRIK GOBABIS.**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Gobabis versoeuk dat 'n gedeelte van plaaspad 1662 in die distrik Gobabis gesluit word soos in die bylae beskryf word.

'n Sketskaart (nommer P415) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word lê by die kantore van die Hoof Paaingenieur Windhoek en die Paaiesuperintendent te Gobabis ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sy besware binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Oktober 1973 skriftelik indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 1662 in Bylae I van Proklamasie 31 van 1954.

Van 'n punt op hoofpad 6, seksie 1, (teerpad) (punt X), op die plaas Marne 309 algemeen suidooswaarts oor die plase Marne 309, Spoorwegreserwe, Marne 309 en gedeelte A genoem Straussenheim van Kranz 169 tot op 'n punt op die suidwestelike hoek (punt X1) van laasgenoemde plaas - X-X1 op skets P415.

No. 196]

[1 October 1973]

No. 196]

[1 Oktober 1973]

**CLOSING OF FARM ROAD 867:
DISTRICT OF MALTAHÖHE.**

The Executive Committee has, under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) in the district of Maltahöhe closed farm road 867 which is indicated on sketch map number P247 and which is described in the schedule hereto.

SCHEDULE

Description of road.

Portion closed.

The road described as farm road 867 in the schedule to Proclamation 47 of 1956.

**SLUITING VAN PLAASPAD 867:
DISTRIK MALTAHÖHE.**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) in die distrik Maltahöhe plaaspad 867, wat aangetoon word op sketskaart nommer P247 en beskryf word in die bylae, gesluit.

BYLAE

Beskrywing van pad.

Gedeelte gesluit.

Die pad beskryf as plaaspad 867 in die bylae van Proklamasie 47 van 1956.

Die hele.

No. R. 1646) (Republic)]

[14 September 1973]

No. R. 1646) (Republiek)]

[14 September 1973]

**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 1 (NO. 1/1/226).**

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, Part 1 of Schedule No. 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

J. C. HEUNIS,
Deputy Minister of Finance.

SCHEDULE

I TARIFF HEADING	II STATISTICAL UNIT	III RATE OF DUTY			V PREFERENTIAL
		GENERAL	M.F.N.	IV	
20.02 By the substitution for sub-heading No. 20.02.20 of the following:					
"20.02.15 Mushrooms	kg	20%			
20.02.25 Truffles	kg	20%	"free"		

NOTE.- The effect of this notice is that the duty on mushrooms prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid is amended from 20% (General) and free (M.F.N.) to 20%.

No. R.1671 (Republic)]

[14 September 1973]

**DEPARTMENT OF THE SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS:
AMENDMENT OF THE GENERAL RAILWAY REGULATIONS.**

The State President has been pleased, in terms of section 3 of the Railways and Harbours Control and Management (Consolidation) Act, 1957 (Act 70 of 1957), to approve of the following amendment to the General Railway Regulations published under Government Notice No. R.1560 in Regulation Gazette No. 239 of 11th October, 1963, with effect from 1st August, 1973:-

Regulation No. 8.

Substitute the following for paragraph (b):-

"An adjustment fee as prescribed in the Official Railway Tariff Book, will be deducted from all amounts refunded, except where the error lies with any of the Administrations to whose lines the ticket in question relates."

No. R. 1703) (Republic)]

[21 September 1973]

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE.

**CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964,-
COMMENCEMENT OF AMENDMENTS TO THE
"EXPLANATORY NOTES TO THE
BRUSSELS NOMENCLATURE". (E.N. 19).**

It is hereby notified that the amendments to the "Ex-

**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/226).**

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 1 van Bylae No. 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

J. C. HEUNIS,
Adjunk-Minister van Finansies.

BYLAE

I TARIFFPOS	II STATISTICAL UNIT	III SKALA VAN PEG			V VOOREUR
		GENERAL	M.F.N.	IV	
20.02 Deur subpos No. 20.02.20 deur die volgende te vervang:					
"20.02.15 Sampieone	kg	20%			
20.02.25 Truffels	kg	20%	"vry"		

OPMERKING.- Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat die reg op sampioene voorberei of gepreserveer behalwe met asyn of asynsuur gewysig word van 20% (Algemeen) en vry (M.B.N.) na 20%.

No. R.1671 (Republiek)]

[14 September 1973]

**DEPARTEMENT VAN DIE SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS:
WYSIGING IN DIE ALGEMENE SPOORWEGREGULASIES.**

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 3 van die Konsolidasiewet op die Beheer en Bestuur van die Spoorweë en Hawens, 1957 (Wet 70 van 1957), goedkeuring te verleen aan die volgende wysiging van die Algemene Spoorwegregulasies aangekondig by Goewermentskennisgewing No. R.1560 in Regulasiekoeprant No. 239 van 11 Oktober 1963, met ingang van 1 Augustus 1973:-

Regulasie No. 8.

Vervang paragraaf (b) deur die volgende:

"n Verrekeningskoste soos in die Offisiële Spoorwegtariefboek bepaal, word afgetrek van alle bedrae wat terugbetaal word, behalwe waar die fout begaan is deur 'n administrasie op wie se lyne die kaartjie betrekking het."

no. R. 1703) (Republiek)]

[21 September 1973]

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS.

**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964 –
INWERKINGTREDING VAN WYSIGINGS VAN DIE
"EXPLANATORY NOTES TO THE BRUSSELS
NOMENCLATURE". (E.N. 19).**

Hierby word bekend gemaak dat die wysigings van die

"Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" ooreenkomstig Aanvullende Wysiging No. 16 deur die Doeanesamewerkingsraad in Brussel uitgereik, kragtens artikel 47(8) van die Doeane- en Aksynswet, 1964, op 21 September 1973 in die Republiek van krag word.

V. PIENAAR,
Sekretaris van Doeane en Aksyns.

planatory Notes to the Brussels Nomenclature" in accordance with Amending Supplement No. 16 issued by the Customs Co-operation Council in Brussels shall, in terms of section 47(8) of the Customs and Excise Act, 1964, become effective in the Republic on 21st September 1973.

V. PIENAAR,
Secretary for Customs and Excise.

General Notices

(NO. 44 OF 1973)

MUNICIPALITY OF SWAKOPMUND PERMANENT CLOSING OF PORTIONS OF BISMARCK STREET.

Notice is hereby given in terms of section 183(b)(ii) of the Municipal Ordinance 13 of 1963 as amended that the Town Council of Swakopmund intends to close permanently the under-mentioned portion of a street:

Portions of Bismarck street(erf 1005) as lined in red and coloured dark brown on sketchplan SW.T.P.33.

The plan mentioned above lies for inspection during office hours at the office of the Town Clerk.

Objections to the proposed closing must in terms of section 183(3) of the said ordinance be served on the Administrator within 30 days from date of publication.

W. M. VAN NIEKERK,
Town Clerk.
Notice 66/73.
Swakopmund.
27th August 1973.

Algemene Kennisgewings

(NO. 44 VAN 1973)

MUNISIPALITEIT VAN SWAKOPMUND: PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTES VAN BISMARCKSTRAAT.

Kennisgewing geskied hierby ingevolge die bepalings van artikel 183 (b)(ii) van die Municipale Ordonnansie 13 van 1963, soos gewysig, dat die Stadsraad van Swakopmund voornemens is om die ondergemelde straatgedeeltes permanent te sluit:

"Gedeeltes van Bismarckstraat (erf 1005) soos met rooi omlyn en donkerbruin ingekleur op sketsplan SW.T.P.33.

Genoemde plan lê ter insae in die kantoor van die Stadsklerk gedurende kantoorure.

Besware teen die voorgenome sluiting moet ingevolge artikel 183(3) van bogemelde ordonnansie aan die Administrateur bestel word binne 30 dae vanaf datum van publikasie.

W. M. VAN NIEKERK,
Stadsklerk.
Kennisgewing 66/73.
Swakopmund.
27 Augustus 1973.

(No. 619 of 1973.) (Republic.)

In terms of section thirty-four (2) of the Building Societies Act 1965, the following composite return is published for general information:—

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH
ENDED 31 JULY 1973

(No. 619 van 1973.) (Republiek.)

Ingevolge artikel vier-en-dertig (2) van die Bouverenigingswet 1965, word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer:—

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES
DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE
MAAND GEEINDIG 31 JULIE 1973

	Getal/Number	Bedrag/Amount	Bedrag/Amount
		R	R
Getal verenigings/Number of societies	14		
Aandelekapitaal/Share capital:			
Onbepaalde/Indefinite	1 803 180 415		
Vaste termyn/Fixed period	623 499 404		
Totaal/Total	2 426 679 819		
Algemene reserwe/General reserve		116 755 530	
Deposito's/Deposits:			
Vaste/Fixed	1 025 293 465		
Spaar/Savings	718 856 152		
Totaal/Total	1 744 149 617		
Opgelope rente/Accrued interest		26 207 732	
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits		4 465 159	
Opgelope rente/Accrued interest		73 802	
Lenings en oortrekings/Loans and overdrafts		5 837 207	
Voorskotte teen verband/Mortgage advances:			
(1) Voorskotte bo R15 000/Advances over R15 000	44 944		1 088 752 610
(2) Alle voorskotte/All advances	362 698		3 361 154 405
Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out			408 649 346
Likwiede bates/Liquid assets:			
Kontant en deposito's onmiddellik opvraagbaar/ Cash and deposits withdrawable on demand		106 891 265	
Lenings aan diskontohuise en wissels/Loans to discount houses and bills		9 007 000	
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities		178 677 739	
Opgelope rente/Accrued interest		2 594 200	
Totaal/Total		297 170 204	
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount			225 597 220
Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:			
Likwiede bates/Liquid assets		297 170 204	
Deposito's (behalwe die wat as likwiede bates geld)/ Deposits (other than those ranking as liquid assets)		286 332 500	
Lenings aan diskontohuise (behalwe die wat as likwiede bates geld)/ Loans to discount houses (other than those ranking as liquid assets)		—	
Onbeswaarde effekte (behalwe die wat as likwiede bates geld)/ Unencumbered securities (other than those ranking as liquid assets)		197 111 190	
Opgelope rente/Accrued interest		6 678 126	
Totaal/Total		787 292 020	
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount			417 062 191

(No. 620 van 1973)(Republic)]

(No. 620 van 1973)(Republiek)]

THE SOUTH AFRICAN PHARMACY BOARD -
ELECTION OF MEMBERS.

It is notified in terms of Regulation 3(3) of the First Schedule to the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act 13 of 1928), as amended, that the following persons have been validly nominated as candidates for election as members of the South African Pharmacy Board for the five years from the 1st January 1974 to 31st December 1978:

DIE SUID-AFRIKAANSE APTEKERSKOMMISSIE -
VERKIESING VAN LEDE.

Ooreenkomsdig Regulasie 3(3) van die Eerste Bylae tot die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet 13 van 1928), soos gewysig, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde persone geldig genomineer is as kandidate vir verkiesing tot lede van die Suid-Afrikaanse Aptekerskommissie vir die vyf jaar 1 Januarie 1974 tot 31 Desember 1978:

Arenson, Oswald — Cape Town, Cape Province.
 Clark, Graham Gordon — Durban, Natal.
 Donnelly, Peter Farrell — Durban, Natal.
 Finkelstein, Nathan — Grahamstown, Cape Province.
 Kramer, Aaron — Johannesburg, Transvaal.
 Pannall, Ronald — Bloemfontein, Orange Free State.
 Rubin, Michael — Port Elizabeth, Cape Province.
 Sonnekus, André Johan — Bloemfontein, Orange Free State.
 Van der Walt, Johannes Hendrik — Johannesburg, Transvaal.
 Walter, Alan George Rishworth — Port Elizabeth, Cape Province.
 Zets, Harold Lionel — Boksburg, Transvaal.

As the number of persons so nominated exceeds the number of persons to be elected, Friday, 2nd November 1973 (12 noon), is appointed by me as being the day on or before which all voting papers signed and transmitted or delivered to me by persons entitled to vote at this election shall reach me. A voting paper will be posted to the last registered address of each person qualified to vote at this election.

D. A. DUGGAN,
 Returning Officer.

Arenson, Oswald — Kaapstad, Kaapprovinse.
 Clark, Graham Gordon — Durban, Natal.
 Donnelly, Peter Farrell — Durban, Natal.
 Finkelstein, Nathan — Grahamstown, Kaapprovinse.
 Kramer, Aaron — Johannesburg, Transvaal.
 Pannall, Ronald — Bloemfontein, Oranje-Vrystaat.
 Rubin, Michael — Port Elizabeth, Kaapprovinse.
 Sonnekus, André Johan — Bloemfontein, Oranje-Vrystaat.
 Van der Walt, Johannes Hendrik — Johannesburg, Transvaal.
 Walter, Alan George Rishworth — Port Elizabeth, Kaaprovinse.
 Zets, Harold Lionel — Boksburg, Transvaal.

Aangesien die getal persone aldus genomineer groter is as die getal persone wat gekies moet word, bepaal ek dat alle stembrieëls wat geteken en aan my gestuur of aangelever word deur persone wat geregtig is om te stem, my voor of om 12-uur middag, op Vrydag, 2 November 1973, moet bereik. 'n Stembrieëls sal gepos word na die laaste geregistreerde adres van elke persoon wat bevoeg is om in die verkiesing te stem.

D. A. DUGGAN,
 Kiesbeampte.

Advertisements

ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* is published on the 1st and 15th day of each month; if either of those days falls on a Sunday or Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the next succeeding working day.

2. Advertisements for insertion in the *Official Gazette* should be addressed to the OFFICIAL GAZETTE OFFICE, P.B. 13186, Windhoek, or be delivered to Room 109, Administration Building, Windhoek, in the languages in which they are to be published, not later than 4.30 p.m. on the NINTH day before the date of publication of the *Official Gazette* in which they are to be inserted.

3. Advertisements are inserted in the *Official Gazette* after the official matter or in a supplement of the *Official Gazette* at the discretion of the Secretary.

4. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.

5. Only law advertisements are accepted for publication in the *Official Gazette*, and are subject to the approval of the Secretary for South West Africa, who may refuse to accept or may decline further publication of any advertisement.

6. The Administration of S.W.A. reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

7. Advertisements should as far as possible be typewritten. Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only, and all proper names plainly inscribed; in the

Advertensies

ADVERTEER IN DIE OFFISIELE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

1. Die *Offisiële Koerant* verskyn op die 1ste en 15de dag van elke maand; as een van hierdie dae op 'n Sondag of openbare feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die eersvolgende werkdag.

2. Advertensies wat in die *Offisiële Koerant* geplaas moet word, moet in die taal waarin hulle sal verskyn aan die OFFISIELLE KOERANTKANTOOR, P.S. 13186, Windhoek, geadresseer word, of by Kamer 109, Administrasie-gebou, Windhoek, aangelever word, nie later nie as 4.30 nm. op die NEGENDE dag voor die verskynning van die *Offisiële Koerant*, waarin die advertensie geplaas moet word.

3. Advertensies word na die amptelike gedeelte in die *Offisiële Koerant* geplaas, of op 'n ekstra blad van die *Offisiële Koerant*, al na die Sekretaris goedvind.

4. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die Adverteerde of sy agent aangelever word indien verlang.

5. Slegs regsdvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aangeneem en hulle is onderhewig aan die goedkeuring van die Sekretaris van Suidwes-Afrika, wat die aanname of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

6. Die Administrasie van S.W.A. behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

7. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskryf word en alle eienaam moet duidelik wees. In geval 'n

event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be republished on payment of the cost of another insertion.

8. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

9. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administration of S.W.A. as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

10. The subscription for the *Official Gazette* is R5,00 per annum, post free in this Territory and the Republic of South Africa, obtainable from Messrs. The Suidwes-Drukkery Limited, P.O. Box 2196, Windhoek. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Official Gazette* may be obtained from Messrs. The Suidwes-Drukkery Limited, P.O. Box 2196, Windhoek, at the price of 10c per copy. Copies are kept in stock for only two years.

11. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of revenue stamps affixed to the original notice, which must be submitted in duplicate:—

Type	Charge
1. Transfer of business	R2,25
2. Meeting of Sheriff	R2,25
3. Declaration of dividend	R2,25
4. Lost policy/deed/bond	R2,25
5. Sale in execution — Supreme Court	R3,75

12. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 8 is at the rate of 30c per cm double column. (Fractions of a cm to be reckoned as a cm).

13. No advertisements are inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Secretary for South West Africa.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that after fourteen days of publication of this Notice, application will be made to the Licensing Court, Otjiwarongo, for the district of Otjiwarongo, for the transfer of the General Dealer and Restaurant Licence, presently held by Leonard Kloot trading as Otjiwarongo Wimpy Bar on Erf 63, Voortrekker Street, Otjiwarongo, to Manlio Dellacasa, who will carry on business on his own account on the same premises under the style of Wimpy Snack Bar.

VAN DER WESTHUIZEN & GREEFF,
Attorneys for Applicant,
P.O. Box 47,
OTJIWARONGO.

TRANSFER OF INSURANCE BUSINESS.

Notice is hereby given in terms of Section 25(6) of the Insurance Act, No. 27 of 1943, that it is the intention of the Royal Insurance Company Limited ("the Company") to transfer its liabilities in respect of its life insurance and life reinsurance business in the Republic of South Africa and the Territory of South West Africa to the South African Mutual Life Assurance Society ("the Society").

naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs dan herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

8. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publising daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgeelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowsse of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

9. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aktie wat weens die publising, hetself met of sonder enige weglatings, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Administrasie van S.W.A. ingestel word.

10. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R5,00 posvry in hierdie Gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrybaar by die here Die Suidwes-Drukkery Beperk, Posbus 2196, Windhoek. Oorsese intekenars moet posgeld vooruit betaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrybaar van die here Die Suidwester Beperk, Posbus 2196, Windhoek, teen 10c per eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

11. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar deur inkomsteseels op die oorspronklike kennisgewings, wat in duplikaat ingedien moet word, te plak:—

Type	Tarief
1. Oordrag van besigheid	R2,25
2. Vergadering van Balju	R2,25
3. Verklaring van dividend	R2,25
4. Verlore polis/akte/verband	R2,25
5. Regsveilings — Hooggereghof	R3,75

12. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 8 genoem word, is teen die tarief van 30c per cm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n cm moet as volle cm bereken word).

13. Geen advertensie word geplaas nie tensy die koste vooruit betaal is. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris van Suidwes-Afrika betaalbaar gemaak word.

The effect of the proposed transfer will be that the Society will become responsible for the due fulfilment of all the existing obligations of the Company in so far as its life insurance and life reinsurance business in South Africa and South West Africa is concerned.

Details of the proposed transfer are contained in a agreement signed on 4th and 18th April 1973, a copy of which together with copies of the following documents, viz. balance sheets, statements of assets, statements of liabilities, and summaries of assets and liabilities, of the Society, before and after transfer; balance sheets, statements of assets, statements of liabilities, and summaries of assets and liabilities, of the Company relating to its business in South Africa and South West Africa before and after transfer; balance sheet of the Company relating to its world-wide business before transfer; and actuarial certificate, actuarial report and letter of intent regarding bonus rates will lie open for inspection by any person during normal business hours for a period of 21 days commencing on 11th October 1973 to 1st November 1973 at the head office of the Society at Mutualpark, Pinelands, Cape Province, and at the Company's principal office in the Republic at Standard Bank Centre, Johannesburg, Transvaal.

It is intended to apply to the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division, at Cape Town on the 12th day of December 1973 at 10.30 a.m., or as soon thereafter as Counsel may be heard, for confirmation of the proposed transfer.

The Registrar of Insurance and any owner of a policy, shareholder or creditor affected or likely to be affected by the proposed transfer, are entitled to appear and to be heard on any application to court regarding the transfer and may make application to court on any matter in connection with the transfer.

Any person who may wish to lodge any objection to the proposed transfer with the Registrar of Insurance (Private Bag X 238, Pretoria) may do so within the inspection period of 21 days.

Dated at Pinelands on this 20th day of September 1973.

OORDRAG VAN VERSEKERINGSBESIGHEID.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 25(6) van die Versekeringswet, No. 27 van 1943, dat die Royal Insurance Company Limited ("die Maatskappy") voornemens is om sy laste ten opsigte van sy lewensversekeringsbesigheid en lewensherversekeringsbesigheid in die Republiek van Suid-Afrika en die gebied Suidwes-Afrika na die Suid-Afrikaanse Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap ("die Genootskap") oor te dra.

Die voorgestelde oordrag sal tot gevolg hê dat die Genootskap verantwoordelik word vir die nakoming van al die bestaande verpligtings van die Maatskappy vir sover dit sy lewensversekeringsbesigheid en lewensherversekeringsbesigheid in Suid-Afrika en Suidwes-Afrika betref.

Besonderhede omtrent die voorgestelde oordrag is vervat in 'n ooreenkoms, wat op 4 en 18 April 1973 geteken is en waarvan 'n afskrif, tesame met afskrifte van die volgende dokumente, nl. balansstate, state van bates, state van laste, en samevattings van bates en laste, van die Maatskappy, insoverre dit sy besigheid in Suid-Afrika en Suidwes-Afrika betref, voor en na oordrag; balansstaat van die Maatskappy wat sy besigheid oor die hele wêreld betref, voor oordrag; en aktuariele sertifikaat, aktuariele verslag en brief van bedoeling met betrekking tot bonus koerse ter insae van enige persoon beskikbaar gestel sal word gedurende gewone kantoorure, vir 'n tydperk van 21 dae van 11 Oktober 1973 tot 1 November 1973, by die hoofkantoor van die Genootskap (Mutualpark, Pinelands, Kaapprovincie) en die hoofkantoor van die Maatskappy in die Republiek (Standard-Banksentrum, Johannesburg, Transvaal).

Die voorneme is om aansoek te doen by die Provinciale Afdeling van die Kaap die Goeie Hoop van die Hooggereghof van Suid Afrika te Kaapstad om 10.30 v.m. op 12 Desember 1973, of so spoedig daarna as wat die Advokaat aangehoor kan word, om bekragtiging van die voorgestelde oordrag.

Die Registrateur van Versekeringswese en enige polisieenaar, aandeelhouer of skuldeiser wat deur die voorgestelde oordrag geraak word of waarskynlik geraak sal word, het die reg om by enige aansoek by die hof aangaande die oordrag te verskyn en aangehoor te word en kan 'n aansoek tot die hof rig omtrent enige aangeleenthed betreffende die oordrag.

Enige persoon wat enige beswaar teen die voorgestelde oordrag by die Registrateur van Versekeringswese (Privaat-

sak X 238, Pretoria) wil indien, kan dit doen tydens die insaeperiode van 21 dae.

Geteken te Pinelands op hede die 20ste dag van September 1973.

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BE-SIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat veertien dae na publikasie hiervan aansoek gedoen sal word by die Landdros, Windhoek vir die oordrag van die Motor Garage- en Spuit en Mineraalwater-handelaarslisensies tans gehou deur Terry's Motors Ltd., wie besigheid dryf onder die naam van Alpha Service Station te Erf No. 239, Windhoek aan Jan Lambrecht Steenkamp wie sal besigheid drywe onder die handelsnaam Alpha Service Station vir sy eie rekening op dieselfde perseel soos hierbo genoem.

Gedateer te Windhoek hierdie 21ste dag van September 1973.

MULLER, MALHERBE & BRAND,
Prokureurs vir die partye,
Sokolic-gebou,
Posbus 2073,
WINDHOEK.

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertificeerde afskrif van AKTE VAN TRANSPORT Nr. 2026/1969 gedateer 29 SEPTEMBER, 1969 gegee deur ANNA CATHERINA HOLMES (gebore van Tonder op 7 Desember 1906), weduwee, ten gunste van LOUIS LOURENS HOLMES (gebore op 17 Oktober 1926) ten aansien van —

SEKERE Plaas "Last Hope" No. 880, REGISTRASIE AFDELING "B" GROOT 6256 Hektare 8819 Vierkante Meters.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Windhoek binne vyf weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

Gedateer te Windhoek, hierdie 10de dag van September, 1973.

POWELL & SWARTZ,
Prokureurs vir Applikant.

MUNISIPALITEIT TSUMEB: (Kennisgewing 20/73) VOORGESTELDE DORPSBEPLANNINGSKEMA.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 17 van die Dorpsbeplanningsordonnansie 1954 (Ordonnansie 18 van 1954) dat die besluit van die Raad om 'n dorps-

beplanningskema vir die Munisipaliteit van Tsumeb op te stel, deur die Uitvoerende Komitee goedgekeur is.

Die uitwerking van hierdie besluit is dat alle ontwikkeling wat plaasvind in die gebied wat deur die voorgestelde skema gedeck word, onderhewig sal wees aan die voorwaardes van sodanige dorpsbeplanningskema.

'n Plan wat die grense van die gebied aandui wat ingesluit word in die voorgestelde skema lê gedurende kantoourure ter insae by die kantoor van die ondergetekende vir 'n tydperk van vier (4) weke na die laaste verskyning van hierdie kennisgewing.

A. KRÜGER,
Stadsklerk.
Munisipale Kantore,
Posbus 275,
TSUMEB, S.W.A.
20 Augustus 1973.

KENNISGEWING.

Geliewe kennis te neem dat by die volgende sitting van die Licensie Hof, gehou te Otjiwarongo, aansoek gedoen sal word vir die oordrag van die Garage, Tabak by Kleinmaat en Spuit en Mineralewaterlisensies wat gehou word deur LEN KLOOT (PTY) LIMITED aan J. L. COHEN MOTORS (S.W.A.) (PTY) LIMITED onder die naam van J. L. COHEN MOTORS (S.W.A.) (PTY) LIMITED op dieselfde perseel en vir hul eie voordeel.

VAN DER WESTHUIZEN & GREEFF,
Posbus 47,
Otjiwarongo.

NOTICE OF TRANSFER OF LICENCES.

Notice is hereby given that after fourteen days of publication of this notice, application will be made to the Licensing Court, Windhoek for the transfer of the General Dealer Licence presently held by Cloete Kruger (Edms) Beperk, trading as Cloete Kruger (Edms) Beperk on Erf 5528 Leutwein/Uhland Street, Windhoek to Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited who will carry on business on its own account on the same premises under the style of Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited.

Dated at Windhoek this 29th day of August 1973.

L. E. STERN,
Attorney for Applicant,
c/o STERN & BARNARD,
2nd Floor, United Building,
WINDHOEK.

NOTICE OF TRANSFER OF LICENCES.

Notice is hereby given that after fourteen days of publication of this notice, application will be made to the Licensing Court, Windhoek, for the transfer of the General Dealer Licence presently held by M. Sivertsen (Pty) Limited, trading as M. Sivertsen (Pty) Limited on Erf 285 Windhoek to Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited who will carry on business on its own account on the same premises under the style of Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited.

Dated at Windhoek this 29th day of August 1973.

L. E. STERN,
Attorney for Applicant,
c/o STERN & BARNARD,
2nd Floor, United Building,
WINDHOEK.

NOTICE OF TRANSFER OF LICENCES.

Notice is hereby given that after fourteen days of publication of this notice, application will be made to the Licensing Court, Windhoek, for the transfer of the General Dealer Licence presently held by S.A. Druggists (S.W.A.) (Pty) Limited trading as S.A. Druggists (S.W.A.) (Pty) Ltd on Erf 3268, 23 Schönlein Street, Windhoek to Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited who will carry on business on its own account on the same premises under the style of Heynes Mathew (S.W.A.) (Pty) Limited.

Dated at Windhoek this 29th day of August 1973.

L. E. STERN,
Attorney for Applicant,
c/o STERN & BARNARD,
2nd Floor, United Building,
Windhoek.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that 14 days after publication of this Notice, an application will be lodged with the Licensing Court for the District of Windhoek, held at Windhoek, for the transfer of the Aerated and Mineral Water Dealer's Licence and the Tobacco Licence held by Joseph Emmanuel Hack trading under the name and style of Hotel Grossherzog, at Erven 252, 253 and 256, Windhoek, to Hotel Grossherzog (Pty) Limited, which will continue to trade at the same address and under its own name for its own account.

LORENTZ AND BONE,
Attorneys for applicant,
Standard Bank Chambers,
Kaiser Street,
WINDHOEK.